

McGill



Convocation
Collation des Grades

Centre for Continuing Education
Faculty of Education

Salle Wilfrid Pelletier, Place des Arts
10th June 1987/10 juin 1987
9:30 a.m./9h30

Le chancelier
A. JEAN de GRANDPRÉ

Le principal et vice-chancelier
DAVID L. JOHNSTON

Le président du conseil des gouverneurs
HUGH G. HALLWARD

Le secrétaire-général
R. DAVID BOURKE

Le registraire
JEAN-PAUL SCHULLER

Le chef du protocole
PROFESSOR J.A. ELSON

Le sous-chef du protocole
PROFESSOR E.J. FURCHA

Le sous-chef du protocole adjoint
PROFESSOR P.G. FARRELL

Les sous-chefs du protocole des Facultés
MRS. ROSA GRECO-PEPE (Continuing Education)
MRS. MARY JO McCULLOGH (Continuing Education)
MR. J. RUCKDESCHEL (Continuing Education)
PROFESSOR J. CHOMAY (Education)
PROFESSOR L. WOLFE (Education)

La musique choisie pour la collation des grades reflète bien son caractère très cérémoniel. Le prélude musical de caractère à la fois traditionnel et contemporain est suivi du défilé des finissants. A une courte distance suivront les cortèges des professeurs, des membres du sénat et du conseil des gouverneurs, des candidats au titre de professeur émérite, puis des récipiendaires de grades honorifiques, du président du conseil des gouverneurs, du principal et vice-chancelier ainsi que du chancelier, qui composent tous la tribune d'honneur.

Toute l'assistance est invitée à entonner le 'Hail Alma Mater'.

A la fin de la cérémonie, tous les participants sont priés d'entonner l'hymne national 'O Canada'. Une oeuvre musicale appropriée clôt la cérémonie.

The Chancellor
A. JEAN de GRANDPRÉ

The Principal and Vice-Chancellor
DAVID L. JOHNSTON

The Chairman of the Board of Governors
HUGH G. HALLWARD

The Secretary-General
R. DAVID BOURKE

The Registrar
JEAN-PAUL SCHULLER

University Marshal
PROFESSOR J.A. ELSON

Vice-Marshal
PROFESSOR E.J. FURCHA

Deputy Vice-Marshal
PROFESSOR P.G. FARRELL

Faculty Marshals

MRS. ROSA GRECO-PEPE (Continuing Education)
MRS. MARY JO McCULLOGH (Continuing Education)
MR. J. RUCKDESCHEL (Continuing Education)
PROFESSOR J. CHOMAY (Education)
PROFESSOR L. WOLFE (Education)

The music for Convocation reflects its traditional ceremonial nature. Traditional and contemporary preludial music is followed by the graduands' processional. A short break separates this from the academic processional consisting of members of Faculty followed by members of Senate and the Board of Governors, candidates for the rank of Emeritus Professor, Honorary Degree candidates, the Chairman of the Board of Governors, the Principal and Vice-Chancellor, and the Chancellor, who form the platform party.

Everyone is invited to join in the singing of 'Hail, Alma Mater'.

At the end of Convocation everyone is asked to join in the singing of 'O Canada'. Appropriate postludial music concludes the ceremony.

**Student Marshals,
attired in scarlet robes, are recipients of
the Scarlet Key, an award intended to
recognize students of the University who
exhibit qualities of excellence and
leadership**

**ROBIN ANDERSON
MICHELLE CAUCHON
RICK CHANCE
JAMES T. GRAY
CHRISTIANE LAFRAMBOISE
ERIC LAMARRE
PATRICIA MacLELLAN
RON MANSI
PAUL PICKERSGILL
GEOFFREY WARREN**

**Les étudiants maîtres-adjoints des cérémonies
vêtus de toges rouges, ont reçu la
Scarlet Key, distinction accordée aux
étudiants de l'université qui se sont
distingués par leurs qualités de leader et
l'excellence de leurs activités**

● *Granted in February/Décerné en février*

**Music by the McGill Brass Quintet/
Musique du quintette de cuivres de McGill
Soloist/Soliste: Kathleen Anderson, Soprano**

ORDER OF PROCEEDINGS/PROGRAMME DE LA CÉRÉMONIE

1. **Academic Procession/Cortège universitaire.**
2. **Invocation:** Professor W.M. Lawlor,
Associate Dean (Continuing Education),
Faculty of Education
3. **University Song/Chant collégial:**

*Everyone is asked to stand and join in the singing of:
L'assistance est priée de se lever et d'entonner le:*

Hail, Alma Mater

Hail, Alma Mater, we sing to thy praise;
Loud in thy honour our voices we raise;
Long through the ages remain - if God will,
Queen of the colleges, dear old McGill.

4. **The Chancellor's Address/Allocution du chancelier.**
5. **Conferring of Degrees/Remise des grades:**

Dr. S.O. Freedman,
Vice-Principal (Academic)

CENTRE FOR CONTINUING EDUCATION

*Candidates presented by/Attestation des candidats par
Professor J.A. Duff,
Director of the Centre for Continuing Education,
and introduced by members of the Centre/
ainsi que par les membres du Centre de l'Éducation Permanente*

*Candidates introduced by/Présentation des candidats par
Dr. David Levy,
Coordinator, English Programs*

Certificate of Proficiency in English

ADELZADEH, Yousef Outremont
AL-ORAIBI, Ali Montreal

ALATI, Teresa	Montreal
ALLARD, Andrée	Montreal
ALLARD, M. Jean	Montreal
ARDILA, Jesus	Montreal
ARGUN, Ayla	Town of Mount Royal
AUBERT JETTE, Lucienne	Montreal
AUCOIN OUIMET, Louise	Montreal
AYOTTE, Gisèle	Montreal
BEAUDOIN, Michel	St. Constant, PQ
BÉLAIR, Francine	Ste. Julie, PQ
BERNIER, Ginette	Ile Perrot, PQ
BERTRAND, Paule	Montreal
BEUCHARD, Jean Philippe	Montreal
BLOUIN, Richard	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
BOISSONNAULT, Lyse	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
BONHOMME, Michel	Verdun
BOUCHER, Marie Claude	Anjou
BOURGEOIS, Claudette	Montreal
BOYER, Martine	Montreal
CANTIN, Louise	Montreal
CASADEMON, Jordi	Montreal
CHALIFOUR, Pierre	St. Hubert, PQ
CHAMBERLAND COULOMBE, Thérèse	Montreal
CITTERIO, Daniel	Zurich, Switzerland
<i>Academic Achievement List</i>	
CLEMENT DE CORTE, Marie José	Chambly, PQ
CLOUTIER, Michel	Fabreville, PQ
COLMENARES, Dora	Montreal
CROZE, Yvon	Montreal
COTÉ, Lise	St. Mathias, PQ
COTÉ, Harold	Montreal
COTÉ, Chantal	St. Hubert, PQ
DAGENAIS, Sylvie	Montreal
DESGRANDCHAMPS, Joelle	Montreal
DESJARDINS, Yves	St. Hubert, PQ
DO, Khanh Linh	Montreal
DU, Jiang	Montreal
DUBÉ, Louis	Longueuil, PQ
DUGAL, Gertrude	Montreal
D'INCERTI CARGANICO, Gilda	Montreal
ESTÉVEZ, Maria Amelia	Montreal
FIGUEIREDO, Marcia Mendes	Town of Mount Royal
GAGNAIRE, Dominique	Montreal
GAGNIER, Micheline	St. Laurent
GAUDREAU, Sylvie	Montreal

GAUDREAU, Jean	Montreal
GERVAIS, Stéphane Armand	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
GILIBERTI, Michelle	Montreal
GIORGETTI, Iride	Montreal
GIUROFF, Harold	Roxboro
<i>Academic Achievement List</i>	
GODIN, Colette	Montreal
GODIN, Pierre	Longueuil, PQ
GOMES LIMA, Eugenia Maria	Montreal
HEYEN, Françoise	Montreal
HINSE, Suzanne	Montreal
HOLGUIN OCAMPO, Oscar Alonso	Montreal
IGNE, Margareth	Montreal
JAMMAL, Sarita	Montreal
JEAN-JOSEPH, Marie Michèle	Montreal
JOBIN, Carol	Montreal
JULIEN, Lucie	Montreal
JUTRAS, André	Montreal
KARACHONTZITIS, Polivios Paul	Willowdale, ON
KOESSLER, Alain	Laval, PQ
KORB, Helga	Ville St. Pierre
KREMMYDIOTIS, Peter	Montreal
L'ARCHEVEQUE, France	Montreal
LACROIX, Suzanne	Verdun
LAFLAMME, France	Montreal
LAPERRIÈRE, Linda	Montreal
LAROCQUE, Carole	Verdun
LEBLANC, Jacquelin	Laval, PQ
LEDUC, Sylvie	Montreal
LÉTOURNEAU, Claire	Longueuil, PQ
LONGRÉ, Michel	Candiac, PQ
LORANGE, Sylvain	Montreal
LUPIEN, Hélène	Pointe-aux-Trembles
MARTIN, Annie	Montreal
MARTIN, Yves M., B.Ing.(Montr.)	Montreal
MAYER, Robert, B.A.(Montr.)	Montreal
MEZGER, Chris	Heilbronn, West Germany
MIRON, Yves	Longueuil, PQ
MONSERRATE NOVIS, Cristina	St. Laurent
MONTANEZ, Joel	Montreal
MORIN, Paul G.	Anjou
MYHREN, Ingrid Greaker	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
NANTEL, Louise	Montreal
NGUYEN, Phuong Dung	St. Laurent
OMER KASSIN, Karl	St. Bruno, PQ

ORTIZ GARCIA, Genoveva	Madrid, Spain
PAPANASTASOPOULOS, Setta Markossian	St. Laurent
PARENT, Chantal	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
PARK, Won-Hwa	Westmount
PARK, Yearn Hong	Montreal
PERREAULT, Odette	Dollard-des-Ormeaux
PHANEUF, Yvan	Verdun
PILON, Diane	St. Léonard
<i>Academic Achievement List</i>	
POPESCU, C.-Emil	St. Laurent
<i>Academic Achievement List</i>	
REGNIER, Pierrette	Longueuil, PQ
ROCHETTE, Martine	Montreal
ROMERO ROYO, Montserrat	Longueuil, PQ
RUEL, Claude	Varenes, PQ
RUIZ, Giannina	Tabasco, Mexico
RYCHIGER, Susanna	Steffisburg, Switzerland
SAINT JEAN, Marie A.	Montreal
SAINT LÉGER, Betty	Pointe Claire
SAINT LOUIS, Micheline	Montreal
<i>Completed Program 1982</i>	
SAUVÉ, Michel	Duvernay, PQ
SIMARD, Yves	Montreal
SIMONEAU, Lorraine	Montreal North
SURENKIN, Vesa	Helsinki, Finland
TÉTREAU, France	Montreal
THABET, Annie	Dorval
TERRIEN, Richard	Longueuil, PQ
TREMBLAY, Line	St. Léonard
TROTTMANN-BISCHOF, Renata	St. Jean-sur-Richelieu, PQ
TRUDEL, Lise	Montreal
ULLOA, Jean	Montreal
VARGAS VELASQUEZ, Jean Manuel	Montreal
VILLENEUVE, Guy	Montreal
VLOTIS, Efstratios	Montreal
VUONG, Quan Ung	Montreal North

Certificate of Proficiency in French

ALEGRIA, Maria Susana	Montreal
ALLEN, Eric J.	Montreal
ANDERSON, Elizabeth Leslie	Montreal
ATZLI, Ilona	Montreal
BOURJOLLY, Joelle	Jamaica Estates, NY

BRUENING, Ralf-Wilhelm-Erich, M.Sc.(McG.) Lindlar, West
Germany

BRUNO-GIACCARI, Caterina Montreal

BUSAT, Rita Catherine Montreal

CHAGAS, Judimar Das Town of Mount Royal

CLERSAINT, Clerveaux Montreal

COLLIER, Vivien Montreal

COUTO, Angela-Maria Longueuil, PQ

Completed Program 1986

DE WOLFE, Maria Kirkland

DEPRAETER, Ann Châteauguay, PQ

Academic Achievement List

DWYER, Michael J. Brossard, PQ

ENCINALES-GIROUARD, Flavia Dollard-des-Ormeaux

GIGUÈRE, Lynda Danville, PQ

GUIRGUIS, Vivian Laval, PQ

HAYAKAWA, Mineko Nuns' Island

HEHNER-RIVARD, Carla Westmount

HOMBERG, Niko Ernst Victoria, BC

HOPPER, Anne Hilda St. Lambert, PQ

HOPPER, John Brian St. Lambert, PQ

INGLIS, Gregory Ernest Montreal

JOHNSON, Mark Edward Lennoxville, PQ

JONES, Lynette Anne Verdun

JULIANO, Dean Dollard-des-Ormeaux

KEIRL, Vicki St. Léonard

Academic Achievement List

KUHN, Roland Eric William Montreal

Academic Achievement List

LAFRANCE, Carole Yvette Montreal

LAMPETIS, Georges Montreal

Completed Program 1986

LANDA, Marisa Montreal

Academic Achievement List

LEONARD, Pamela J. Nuns' Island

McKITTRICK, Patricia E. Montreal

MEHTA, Hannelore Kirkland

MOBIN, Narima Montreal

OZA, Kalpesh Outremont

PARTL, Vera St. Calixte de Kilkenny, PQ

PERPINAN HUARD, Vilma Laval, PQ

RUPP, Maria Montreal

RUSK, Richard James Montreal

SHEMATEK, Gene Marie Montreal

SMITH, Constance Lynn Lachute, PQ

SORRINI, Pina Montreal

STRAIN, Alexander Verdun

SYLVESTER, Margot Flavelle	Montreal
TALIAFERRO, Alan M.	Montreal
TARTAGLIA, Maria	Montreal
VIEIRA KRISA, Jacqueline	Pierrefonds
VOS, Sandra Susan	Montreal
WERNICK, Catherine Rachel	Montreal
WILLIAMS, John R.	Montreal
ZHU, J. Xiaoxia	Montreal

*Candidates introduced by/Présentation des candidats par
Professor Pamela Stewart,
Director, Languages and Translation Programs*

Certificate of Proficiency in German

DUBROFSKY, Anne	Hampstead
FROST, Charles	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
RAJEWSKY, Svetlana A.	Montreal

Certificate of Proficiency in Italian

BERGERON, Danielle	Beaconsfield
CHEVRIER, Diane	Montreal
ELMALEH, Nicole	Westmount
GAGNIER LEFEBVRE, Yolande	Verdun
LECOMPTE, Hélène	St. Léonard
RICHARD JODDIN, Rose Marie	Outremont
ROBILLARD, Monique	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
<i>Anne Dudley Noad Prize</i>	
VÉZINA, Simon	Longueuil, PQ
VON CRAMON, Harald	Town of Mount Royal

Certificate of Proficiency in Russian

ALARCIA, Julio	Montreal
BLEVINS, Margaret Bishop	Montreal
DONAHUE, John S.	Brossard, PQ
<i>Academic Achievement List</i>	
MULLALLY, Mary Anne	Montreal
SVOBODA, Eva	Pointe Claire

Certificate of Proficiency in Spanish

ANDRES, Annick	Montreal
BIZZARRO, Gina	Montreal
BRANS, Christiane	Montreal
CADOREL, Jean-René	Laval, PQ
ERGAN, Françoise	Montreal
KEDDY, Lise	St. Louis-de-Terrebonne, PQ
KINACH, Zena, B.Com.(McG.)	Montreal

Academic Achievement List

LAFLAMME, Suzanne	Montreal
LAMY, Paul	Montreal
MARCHAND, Suzanne S.	Montreal
PIVONKA, Josef	Montreal
TADROS-NESSIM, Nora	St. Laurent

Academic Achievement List

THÉROUX, Mario	Montreal
--------------------------	----------

Certificate of Proficiency in Translation - English to French

AGNELLI, Elena	Laval, PQ
BEAUCHEMIN-VEILEUX, Louise	Montreal
BEAULIEU, Ginette	Montreal
BEAUREGARD, Teresa	Montreal
BEAUREGARD, Francine	Boucherville, PQ
BERRIGAN GIRARD, Denise	Town of Mount Royal
BOISVERT, Micheline	Montreal

Academic Achievement List

BOISVERT LAGACÉ, Juliette	Longueuil, PQ
BOURGUIGNON, Nancy	Montreal
CAMBRON, Michel	Outremont
COTÉ TRACE, Marielle	Montreal
D'AVIGNON, Mariette	Pointe Claire
DE STEPHANO, Lucie	Montreal
DRAPEAU, Micheline	Montreal
DRAPEAU, Danielle	Brossard, PQ
DROLET, Suzanne	St. Bruno, PQ
DROLET, Raymond	St. Bruno, PQ

Academic Achievement List

ESTEVEES, Isabel	Montreal
FIGLIO, Rita	Pointe-aux Trembles
GAGNON, Claude	Montreal
GAGNON, Marie P.	Beloeil, PQ
GAUTHIER, Myrto	Montreal

Academic Achievement List

Georges Néray Memorial Prize

GAUTHIER, Lise	Montreal
GAUTHIER, Lucie C.	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
GENEST, Claude Philippe	Montreal
GENEST, Liane	Nuns' Island
<i>Academic Achievement List</i>	
GUIRAL, France	Montreal
HEPPELL, Lorraine	Montreal
JETTÉ, Pierre G.	Pointe CLaire
KLEINHAPPL, Jeanine B.	Kirkland
LEDUC, Pierre D.	Greenfield Park, PQ
LEROUX, Renée	St. Laurent
<i>Academic Achievement List</i>	
LEROUX PELLETIER, Monique	Dorval
NOEL, Suzanne	Montreal North
PARENT, Jocelyne	Longueuil, PQ
PROVOST, Monique	Nuns' Island
RIVEST, Claude	Montreal North
SAURIOL, Denise	Laval, PQ
SCHERTZ, Louise	Montreal
SINNETT DIAMOND, Linda	Montreal
TELLIER, France	Baie d'Urfé
THOMPSON, Louise	Longueuil, PQ
THÉRIAULT, René	Dollard-des-Ormeaux
TOUCHETTE, Carmen	Montreal
TURBIDE, Claire	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
VIAU, Gladys	Laval, PQ

Certificate of Proficiency in Translation - French to English

BÉLANGER, Hélène	Montreal
BERMAN, Judith	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
<i>Mary Coppin Prize</i>	
BOSS, Roberta	Roxboro
BOURGEOIS, Michelle	Longueuil, PQ
EASTERBROOK, Cathryn	Montreal
FOURNIER BISSONNETTE, Diane	Dollard-des-Ormeaux
GENEST, Liane	Nuns' Island
GILLIS, Patricia A. M.	Châteauguay, PQ
GYORKOS, Margaret	Brossard, PQ
HENDERSON, Penelope Mary	Montreal
JAMES, Christiane	Montreal
MARTINELLO, Norma	Pointe Claire
MORRISON, Mary-Rose	Nuns' Island

NACHATY, Lucie-Mona	Montreal
ORENBACH, Ida	Ste. Agathe-des-Monts, PQ
SHIELDS, Terry	Montreal
STOLT, Barbara	Ste. Agathe-des-Monts, PQ
TERNYNCK, Marcel	Dorval
VARDI, Liana	Montreal

Diploma in Translation - English to French

ALLARD, Jean-Marie	Brossard, PQ
BERNIER, Françoise	Montreal
CUCUEL, Jean-Pierre Charles	Pincourt, PQ
DESJARLAIS, Michelle	Town of Mount Royal
DROUIN, Céline	Montreal
DUBÉ, Madeleine	Outremont
LAGACHE, Marie France	Granby, PQ
LÉGER, Lucille	Montreal
PETIT-CLERC, Marianne	Montreal
QUINTAL, Johanne	Montreal
RABY, Fernand	Montreal
TEXIER-VENNE, Monique	Longueuil, PQ

Academic Achievement List

McGill Associates Prize

TROTTIER, Diane	Montreal
-----------------	----------

Diploma in Translation - French to English

ANDERSON, Malcolm	Montreal
BARR, Marcia L.	Town of Mount Royal

Academic Achievement List

McGill Associates Prize

FRITSCHI, Daniel H.	Montreal
---------------------	----------

Academic Achievement List

McGill Associates Prize

PLAICE, Lynn Frances	Montreal
SAULTER, Anthony Neville	Montreal
SCHLEIFER, Harriet J.	Montreal
SCHUBERT, Evelyn	Montreal
THÉRIAULT, René	Dollard-des-Ormeaux

*Candidates presented by/Présentation des candidats par
Mr. R.H. Eley, Associate Director,
Professional, Career and Management Certificate Programs*

Certificate in Accounting

BOGNAR, Szabolcs E.	Dorval
CHAN KAM LON, Philippe	Longueuil, PQ
COUTAIN, Valerie	LaSalle
Di FILIPPO, Antonio	Montreal
Di MODICA, Susie	Montreal
FRYER-SMITH, Marilyn J.	Ile Bizard, PQ
GARCHA, Ashok	Montreal
MANDRACCHIA-LUCIA, Crocifissa	St. Léonard
PLAYLE, Christopher Kim, B.Sc.(McM.), M.B.A.(McG.)	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
SHARIFF, Mohamed F.	Montreal
SMEDO, Daniel	Laval, PQ
TOLBERT, Helen P.	Montreal
WILLIAMS, Debbrah Urma	Montreal
ZAHLAN, Nabil	Montreal

Certificate in Banking Administration

BUSER, Margrit	Montreal
DOLANDE BUSTOS, Giovanna, B.A.(McG.)	Panama
<i>Academic Achievement List</i>	
GONZALEZ, Oscar	Montreal
HUGHES, Susan J.	Montreal
SIMARD, Claude	St. Hubert, PQ
VALCOURT, Laura	Montreal
VEILLETTE, Richard	Dollard-des-Ormeaux

**Certificate in Computer Based Information Systems
(Management Information Systems Option)**

ABADJIAN, Kevork	Westmount
AIZENMAN, Allan Israel, B.Sc., M.D.(Alta.), M.H.A.(Ott.)	Ottawa, ON
BALZER, Ronald Richard	Montreal
BELAND, Serge, B.Com.(Sher.)	Brossard, PQ
BIANCO, Nicola	Montreal
BOCCHINI, Rosaria, B.Com(C'dia)	Montreal
BRANDSPIGEL, Judith, B.A.(C'dia)	Laval, PQ
<i>Academic Achievement List</i>	
CARUSONE, Gabriele	Montreal
CHAIF, S. Lawrence	Montreal

CHIN, Sauhing	Montreal
De ANGELIS-LISI, Fiorella	Lachine
DUMONT, Gerald Leo	Montreal
FORCAND, Chris William	Roxboro
FUNAMOTO, Glenn Yutaka	Montreal
GIANNETTI, Domenic	Montreal North
HORVAT, Jane	Dorval
JAROSZ, Olga Ann	Montreal
KAUR, Jasvinder	Montreal
LAM YUK TSEUNG, Chee Vong Michel	Brossard, PQ
LARIVIÈRE, Michael William	Montreal
LAZARUS, Stephen, B.Sc.(C'dia)	Montreal
LEVINE, Myrna	Montreal
MARCOTTE, Raymond	Montreal
MAZEIKA, Albina Brone	St. Hubert, PQ
MOK-SIU-HING, Gérard C.L.	Brossard, PQ
MORYOUSSEF, Roger	St. Léonard
<i>Academic Achievement List</i>	
MOSSAED ESTAKHRI, Reza	Montreal
NOLIN, Yves	Montreal
PAPAFRAGOS, John	Brossard, PQ
<i>Academic Achievement List</i>	
PEGUES, Christina Jane, B.Sc.(McG.)	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
PERIN, Danilo	Montreal
PIETRANTONIO, Rachel	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
SABOURIN, Danielle	Laval, PQ
<i>Academic Achievement List</i>	
SALAAMAH, Zaahir	Pierrefonds
SANDERS, Georgina Mary	Montreal
VELEZ MEJIA, Sergio A.	Montreal
von BORNHOFT, Peter J.	LaSalle
WATSON, Shirley	Lèry, PQ
WILKINSON, William David	Montreal

**Certificate in Computer Based Information Systems
(Software Technology Option)**

D'ELIA, Joseph, B.Sc.(McG.)	Montreal
HALL, Warren Glen	Montreal
HUYNH, Van Trai	Montreal
KIM, Mihwa	Seoul, South Korea
LAI, Te Binh	Montreal
MARTEL, Sylvain, B.Eng.(U.Q.T.R.)	Québec, PQ
<i>Academic Achievement List</i>	
MITCHELL, Bruce Douglas	LaSalle

NGUYEN, Thanh Son Montreal
 PAES, Alan Greenfield Park, PQ
 PARSONS, Norman William Montreal
 PETRARCA, Robert Montreal
 POISSANT, Lyne, B.Sc.(U.Q.T.R.) St. Jean-sur-Richelieu, PQ

Academic Achievement List

RINALDI, Salvatore Westmount
 ROCH, Serge Montreal
 SMITH, Colin Lewis Montreal
 VÉZINA, Marty Robin Montreal

Academic Achievement List

WONG, Gary, B.Eng.(McG.) LaSalle
Academic Achievement List

Certificate in Computer Programming

BRAVO, Lloyd St. Hubert, PQ
 DI BIASIO, Ben Dollard-des-Ormeaux
 DREWNIAK-ROMITA, Nina, B.A.(C'dia) Montreal
 ECTOR, Kenrick V. LaSalle
 KRONOWETTER, Peter Montreal
 NGUYEN, Thi Kim Khue Brossard, PQ
 PAGE, George David Pierrefonds
 SALVATORE, Pascal Montreal
 SURVEYER, Nathan Edward Ile Bizard, PQ

Academic Achievement List

Certificate in Health and Social Service Management

GEERTSEN, Alice, B.Sc.(McG.) Pierrefonds
Academic Achievement List
 LABIS, Lilyan Joyce Laval, PQ
 LAWSON, Sandra, B.Sc.(W.Ont.) North York, ON
 POISSANT, Lise, B.Ed.(McG.) Ste. Rose, PQ
Academic Achievement List
 SKIADOPOULOS, Mary, B.Ed.(McG.) Montreal
 TUROWSKI, Maciej Montreal

Certificate in Management

AMSTUTZ-MacKENZIE, Marguerite Auteuil, PQ
Completed program 1985
 ANDRES, Patrick Westmount
Academic Achievement List
 AUBIN, Guy Chomedey, PQ
 BEAULIEU, Gaetan Serge St. Bruno-de-Montarville, PQ
Academic Achievement List

BENTON, Donald	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
BLEAKLEY, Anne	Chambly, PQ
BROWNRIGG, Marlyn	Pointe Claire
<i>Academic Achievement List</i>	
CABANA, Hélène	St. Lambert, PQ
CAMPLANI, Robert	Montreal
CAROZZA, Anthony	Montreal
CARRIÈRE, André	St. Hubert, PQ
CARROLL, Jane-Marie	Montreal
CHAN-FEE, Georgette	LaSalle
CHAU, Phung Yen, B.Sc.(Saigon)	Montreal
CHIASSON, Huguette R.	Dorval
CHOQUETTE, Dale	Dollard-des-Ormeaux
CHOW, Patrick Donald, B.Ed.(McG.)	Montreal
CIGANA, Marilisa	Duvernay, PQ
DUPUIS, Yves	Montreal
EVANGELISTA, Carmela	Pierrefonds
<i>Academic Achievement List</i>	
FRASER, Alan Graham	Brossard, PQ
FREDETTE, Sylvain	Laval, PQ
GAGNON, Raymond	Montreal
GARCHA, Ashok	Montreal
GILLIS, Darrell Michael	LaSalle
HANNEN, S. Michael	Montreal
KAMATEROS, Paul Nicholas	Montreal
KANUNGO, Siddhartha Lunik	Dollard-des-Ormeaux
KOTSOVOS PAPAMIHELAKIS, Anastasia	Montreal
LePIANE, Patrizia	St. Léonard
LESSARD, Yves	St. Laurent
LOMBARDI, Alfonso	St. Lambert, PQ
LORTIE, Alain	Pincourt, PQ
MARTIN, Claire	LaSalle
METELLUS, Evens	Montreal
MIGNACCA, Suzanne Marie	St. Léonard
<i>Academic Achievement List</i>	
MOTYKA, Diane Adele	LaSalle
NGUYEN LE, Hai Yen	Montreal
PARKER, Nadia	Montreal
PAUL, Jocelyne	Brossard, PQ
ROCCO-BALDASSARRE, Anna Maria	St. Léonard
ROY, André	Boucherville, PQ
SKRABA, Daryll	Sudbury, ON
<i>Completed program 1984</i>	
SNEDDON, Diane Margaret	Châteauguay, PQ
SPADAFORA, Pascal	Rivière-des-Prairies, PQ
ST. MICHEL, Anne	Montreal

STANIFORTH, Peter	Laprairie, PQ
<i>Academic Achievement List</i>	
STERN, Linda	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
TALBOT, Jean Luc	Montreal
TISON, Marie-José	St. Lambert, PQ
TUNG, Lucia	Montreal
TUITT, Calvin Leroy, B.Sc.(C'dia)	Laprairie, PQ
TURNER, Michael L.	Pierrefonds
VACONDIO, Marie	St. Laurent
VICENTE, Ramon V. Jr.	Pointe Claire
VOGELSANG, Margret H.	Montreal
WHITE, Clifford	Chomedey, PQ
WIELOGORSKI, Tom, M.A.(Warsaw)	Brossard, PQ
WILLIAMS, Debbrah Urma	Montreal
WOLF, Michaela	Montreal
WONG, James K.C.	LaSalle
WONG CHEONG, Marie-Claire Foong Min	Candiac, PQ
YOON, Hyo Sil	Montreal
YOUSSEF, Nevine, B.Sc.(McG.)	Pierrefonds
ZAHLAN, Nabil	Montreal

Certificate in Management Information Systems

BOUCHER, Alain, B.Com.(Montr.)	Anjou
CECCOLINI, Bruna Strenga	Laval, PQ
DESMARAIS, Réal	Montreal
DO, Thanhson Le	Montreal
HONG, Wai-Kin	Kirkland
LAGACÉ, Clément, B.Com.(Laval)	Montreal
<i>Academic Achievement List</i>	
LAVOIE, Alain	Montreal
LEMIEUX, Elizabeth M., B.Sc.(McG.)	Brossard, PQ
<i>Academic Achievement List</i>	
McKENNA, Patricia Anne	Montreal
POIRIER, Lise Christine	Brossard, PQ
PRATTICO, Rosina	Montreal
WEIL, Harold	Westmount
<i>Academic Achievement List</i>	

Certificate in Marketing

AUBRY, Carole	Montreal
BATHORY, Elizabeth, B.Sc.(Guelph)	St. Hubert, PQ
BENEDEK, Maria	Laval, PQ
CHADNICK, Eileen Susan, B.Ed.(McG.)	Laval, PQ
De SOUZA, Joyce Catherine	Québec, PQ

De VITO, Enzo	St. Hubert, PQ
DiMAURO, Giuseppe Joseph	Montreal
JADORIE-HARDAT, Parbati	Montreal
KAINE, Yvonne Brenda	Pointe Claire
LONGO-WALTHER, Silvia	Ste. Anne-de-Bellevue
MARQUIS, Elaine	Montreal
MATTIOLO, Yasmina	Montreal
NASIM, Luis H.	Montreal
PORT, Mitchel	Laval, PQ
RYAN, Kevin Sean	Montreal
SARCHESE, Rosa	Montreal
SENDEL, Nevin M.	Westmount

Certificate in Personnel

CALUORI, April J.	Baie d'Urfé
DOMVILLE, Guy de Villiers	Montreal
JOSS, Leslie	Dorval

Academic Achievement List

Certificate in Public Relations

BEZPALOK, Danny T.	Montreal
BIGUE, Susan	LaSalle
BRESSI, Antonella, B.A.(McG.)	Montreal
BRULÉ, Denise R.	Montreal

Academic Achievement List

BUTLER, Judith Lydia	Nuns' Island
BYRNE, Christopher D.M.	Brossard, PQ
DUBÉ, Lise	Montreal
FREDETTE, Sylvain	Laval, PQ
GARD, Beverley Jane, B.A.(McG.)	Dollard-des-Ormeaux

Academic Achievement List

GÉLINAS, Chantal	Montreal
GOLD, Samuel, B.A.(McG.)	Montreal
GOULET, Richard, B.A.(Laval)	Laval, PQ

Academic Achievement List

GUSHUL, Stephanie Helen, B.A.(McG.)	Montreal
INSOGNA, Gino, B.A.(C'dia)	Montreal
KEARNEY, Ruth Anne	Montreal
LAURENT, Marjorie, B.Sc.(McG.)	Montreal

Academic Achievement List

LeBLOND, Marie Margaret Caroline, B.A.(Ott.)	Montreal
MEKALOPOLOS, Mark Stephen, B.A.(C'dia)	Laval, PQ
MERCIER, Nicole	Boucherville, PQ
MUKHERJEE, Mira	Pierrefonds
SCUDERI, Lucy, B.A.(McG.)	St. Léonard

SHEA, Peter Allen	Montreal
SLEZAK, Magda, B.A.(Carl.)	Pierrefonds
ST. LOUIS, Glen Herbert	LaSalle
TA, Mariane, B.A.(Maurice Ravel, Paris)	Montreal
WIEMER, Wilma A.	Dollard-des-Ormeaux

Certificate in Applied Real Estate

BOUDREAU, Marc, B.Com.(Montr.)	St. Lambert, PQ
LÉONARD, Pierre Michel, B.Com.(C'dia)	St. Laurent
MANTI, Antonio, B.Com.(McG.)	Montreal
McKENNA, Kevin, B.Com.(C'dia)	Montreal

*Candidates presented by/Présentation des candidats par
Dr. James K. Archibald,
Director, Management Diploma Programs*

Diploma in Management (Applied)

CALES, Maureen Lisa, M.Sc.A.(McG.)	Montreal
CHAN, Kar Lau Arnold, B.Eng.(C'dia)	Montreal

Completed program June 1986

CHIARELLI, Lorraine Esther, B.F.A.(C'dia)	Greenfield Park, PQ
CONSTANTELIS, George, B.Sc.(C'dia)	Montreal
DANIEL, Bill, B.Eng.(C'dia)	Montreal
FLYNN, Maureen Ann, B.A.(Tor.)	Toronto, ON
GALBRAITH, Susan, Dip.Art.Ed.(C'dia)	Iberville, PQ
GAMBINO, Charles Calogero, B.A.(McG.)	Montreal
JOHNSON, Colin Frederick, B.A.(Qu.)	Rosemont
LEMYRE, Liette, B.Com.(C'dia)	St. Lambert, PQ
LIETUVNINKAS, Vida, B.A.(Montr.)	LaSalle

Academic Achievement List

MAROULIS, Gerassimos, B.Sc.(C'dia)	Montreal
MARSON, Claire Ann, B.A.(C'dia)	Montreal
MURRAY, David R., B.Sc.(McG.)	Pointe Claire
SAFAR, Michael, B.A.(C'dia)	St. Laurent
SOILIS, Nicholas, B.A.(McG.)	Montreal
TESSIER, Alan Glenn, B.A.(C'dia)	Farnham, PQ
VALENTE, Kathleen Mary, B.A.(McG.)	Town of Mount Royal
ZANOLIN, Steven Louis, B.A.(McG.)	St. Laurent

Academic Achievement List

FACULTY OF EDUCATION

*Candidates presented by/Présentation des candidats par
Professor J. Wolforth,
Associate Dean of the Faculty of Education*

Certificate in Educational Technology

- ABRAMOWITZ, Hessie Broverman Westmount
Computing Option
- AGOZZINO, Elena D'Ambrosio Montreal
Computing Option
- BRERETON, Lloyd Malcolm Greenfield Park, PQ
Computing Option
- BRUNO, Diana Westmount
Computing Option
- BUKI, Constance Wrynn St. Bruno, PQ
Computing Option
- CAMPBELL, Charles Pierrefonds
Computing Option
- CARSON, John Ritchie Montreal
Computing Option
- GALLAGHER, Michael St. Laurent
Computing Option
Academic Achievement List
- HODGSON, Murray Ernest Dollard-des-Ormeaux
Computing Option
Academic Achievement List
- KEAYS, John Montreal
Computing Option
- KOCH-DRUZIN, Betty Côte St. Luc
Media Option
- KOTOVICH, Catherine LaSalle
Computing Option
- LANTHIER NADEAU, Suzanne Chateauguay, PQ
Computing Option
- MacGILLIVRAY, Maxine Montreal
Media Option
- OTIS, Susan Ottawa, ON
Computing Option
- PARR, Clifford St. Léonard
Computing Option
- RANELLUCCI, Carmella Curci Montreal
Computing Option
- REIGLE, Ernest Morin Heights, PQ
Computing Option
Academic Achievement List

- ROBYN, Paul Montreal
Computing Option
- SPANIER, Wendy Fine Montreal
Computing Option
Academic Achievement List
- TOMKINSON, Robert Chambly, PQ
Computing Option
- VAN GELDER, Susan Bloom Montreal
Computing Option

Certificate in Moral and Religious Education

- DOWD, Elizabeth Quinn Montreal
- LAW, Shirley Doreen Langford Beaconsfield
- SHANNON, John F. Lachine
- SORIANO, Aurora Perez Dollard-des-Ormeaux
Academic Achievement List
- STANLEY, Sheila M. Ile Bizard, PQ
- VINARIC, Esther Levi Beaconsfield

Certificate in Native and Northern Education

- ALIQATUQTUQ, Mary Kooneeliusie Broughton Island, NT
- JAYPOODY, Elisapee Clyde River, NT
- KULUGUQTUQ, Ina Frobisher Bay, NT
- METUQ, Lena Frobisher Bay, NT
- OKPIK, Imaqi Kathleen Frobisher Bay, NT
- TAUKIE, Joe Frobisher Bay, NT

Certificate in Reading Instruction

- BRADLEY, Barbara Hellings Westmount
- GANDEY, Kerrin Westmount
- HAYDEN, Alice Kacso Beaconsfield
 - SPOOR, Antoinette St. Léonard

Certificate in Second Language Teaching

- ANDERSON-HOWE, Heather Greenfield Park, PQ
- ANTILLE, Jocelyne Forest Montreal
Academic Achievement List
- BAILEY, Allan Montreal
- BOISVERT, Yolande Coteau du Lac, PQ

- CARDINAL, Alfred Dollard-des-Ormeaux
 - CHARBONNEAU, Suzanne Cote St. Luc
 - COFFEY, Kevin Montreal
- Academic Achievement List*
- D'HUY, George Montreal
 - FOURNIER, Isabelle Beaconsfield
 - JOHNSTON, Mary Lou Nash Outremont
 - LEFEBVRE, Joanne J. Greenfield Park, PQ
 - MIZRAHI, Yvette Picciotto Chomedey, PQ
 - PENSATO, Graziella Boucherville, PQ
 - SASSO, Jean Glason Hudson, PQ

Certificate in Social Studies Education

- CAZANIS, Aliko-Eleni Montreal

Certificate in Special Education

- BROCHOCKI, Theresa Dunphy Brownsburg, PQ
- BURRIDGE, Brenda Catherine Morin Heights, PQ
- CHABAN, Joseph Montreal
- COLLIER, Christine Gray Pointe Claire
- ELIJASSIPIK, Mary Inukjuak, PQ
- FARINA, Mary Montreal
- GERVAIS, Valerie Susan St. François, PQ
- HORNER, Eleanor Leibovitch Dollard-des-Ormeaux
- PROKOSH, Kenneth Brossard, PQ
- RHODE, Eva Chibougamau, PQ
- SALVATORE, Nancy Louise Chateauguay, PQ
- SINCLAIR, Norma Tobin Brossard, PQ
- WELLMAN, Maureen Carthel Bradore Bay, PQ

Academic Achievement List

- ZUCKERMAN, Recia Hampstead

Academic Achievement List

Certificate in the Teaching of the Arts

- BERN, Celia Kershner Montreal

Diploma in College Teaching

- HINTERMUELLER, Edna St. Laurent

- SIDECO, Carmelita Ongpaugo Town of Mount Royal

Diploma in Educational Administration

- GRAVELLE, Ethel Bergin Candiac, PQ

Diploma in Human Relations and Family Life Education

- BISAILLON, Marie Charlotte Mémé Nuns' Island
- LEWIS, June Elizabeth Pointe Claire
- MACAULAY, Cathie St. Laurent
- Academic Achievement List*
- O'BRIEN, Norman St. Laurent
- PROKOSH, Donald J. Dorval

Diploma in the Psychology and Education of the Gifted

- MENKE, Cajetan Dollard-des-Ormeaux
- NEWELL, Murray St. Lambert, PQ
- Academic Achievement List*

McGill Diploma in Education

- AL-RAMMAHI, Hussain J., B.A. Montreal
- CONSTANTOURAKIS, George, B.A. Montreal
- DEITZ, Graham James Douglas, B.A. Kitchener, ON
- ZUNENSHINE, Rachel, B.Ed. Dollard-des-Ormeaux

*Candidates presented by/Présentation des candidats par
Professor D.C. Smith,
Dean of the Faculty of Education*

Bachelor of Education

- ANALO, Lawrence Chafunya Wodanga, Kenya
- ANGLIN, Elisabeth Marie Anne Montreal
- Major in the Teaching of French (Second Language)
University Scholar*
- ANGOTTI, Patty LaSalle
- ANNAHATAK, Betsy Kangirsuk, PQ
- APRIL, Jackie Montreal

- ARZONI, Barbara Montreal
Major in Vocational Education (Technical Option)
- ASSELIN, Marie Claude Mont Tremblant, PQ
Major in Physical Education
- AUGER, Catherine Sherbrooke, PQ
- BENOIT, Madone St. Hyacinthe, PQ
- BERNARD, Martine Brossard, PQ
Major in Physical Education
- BIERNIS-MATEUS, Zinta Montreal
University Scholar
- BLATTER, Rick Fabreville, PQ
Major in Physical Education (Fitness)
- BOURBEAU, Josée Cécile Foster, PQ
- BOURGIE, Julie Lachine
- CALDWELL, Kelly Helen New Richmond, PQ
- CALLAHAN, Elizabeth Shufler St. Laurent
- CAMPBELL, Yvan Bedford, PQ
Major in Physical Education
- CAUCHON, Michelle Jacqueline Beaconsfield
Major in Physical Education
- CAVANAGH, Alanna Anne LaSalle
- CHALIFOUX, Diane St. Adolphe-d'Howard, PQ
Major in the Teaching of French (Second Language)
- CHARRON, Martine St. Henri
Major in the Teaching of English (Second Language)
- CHAUVIN, Anne Helen Montreal
- CHELELGO, Philemon Kiptukyo Rift Valley, Kenya
Major in Vocational Education (Technical Option)
- CLAUDE, Marie-Eve Blainville, PQ
Major in the Teaching of French (Second Language)
University Scholar
- CLEMENTE, Alfonsina Ste. Thérèse, PQ
Major in the Teaching of French (Second Language)
- CLOUTIER, Maurice Montreal
Major in Physical Education
- COONES, Darin St. Leonard
Major in Physical Education
- COOPER, Laura Calgary, AB
Major in the Teaching of Biology
University Scholar
- CORBEIL, Carrie Lynn Beaconsfield
- COUILLARD, Sylvaine Montreal
Major in Physical Education
- DAKERS, Ian Alec Ottawa, ON
Major in the Teaching of English (Second Language)
- DALKIRIADOU, Maria Pellis, Greece
Major in the Teaching of English (Second Language)

- DASKALOPOULOS, Theodoro St. Hubert, PQ
Major in the Teaching of English (Second Language)
- DIMMO, Okeyo Nyanza, Kenya
- DINIS, Jose Montreal
Major in the Teaching of English (Second Language)
- DODENHOFF, Jurgen Friedrich Montreal
Major in the Teaching of Art
University Scholar
- DUBÉ, Deborah Joyce Joliette, PQ
- DUFF, Anne Montreal
- DURKAN, Francesca Elizabeth Pointe Claire
- DUVAL, Laura Beaconsfield
Major in Physical Education
- EDERY, Mazal Montreal
- EICHHOLZ, Susan Kirkland
- ELIJASSIAPIK, Mary Inukjuak, PQ
University Scholar
- ESBIN, Howard Montreal
Major in the Teaching of Art
- FAFOUTIS, Joanne Dollard-des-Ormeaux
Major in Physical Education
- FARQUHAR, Kathy R. Montreal
Major in the Teaching of English (Second Language)
- FERGUSON, Adrienne LaSalle
- FERREIRA, Maria Montreal
Major in the Teaching of English (Second Language)
- FIELD, Robert Andrew Greenfield Park, PQ
Major in Physical Education
- FINLAY, Donald Scott Andrew St. Laurent
Major in Physical Education
- FLETCHER, Nancy Jean Howick, PQ
Major in Physical Education
- FOLTIN, Deborah Anne Dollard-des-Ormeaux
- GALLAGHER, Mark Anthony Lachine
Major in Physical Education
- GEIST, Rosemarie Calgary, AB
Major in Physical Education
- GENDRON, Linda Elizabeth Montreal
- GESUALDI, Carla Montreal
- GIGUÈRE, Lynda Montreal
Major in Physical Education
- GOYETTE, France Montreal
Major in the Teaching of French (Second Language)
University Scholar
- GRAHAME, Cynthia Doris Westmount
Major in Physical Education
- GREER, Kimberly Anne Cobourg, ON

- GROSS, Marla Chomedey, PQ
- GUIMOND, Sylvain Sorel, PQ
Major in Physical Education
- HAMILTON, Catherine Forbes Montreal
- HAMILTON, Robert Clinton Armstrong, BC
Major in Physical Education
- HARVEY, Jo-Anne Mary Montreal
- HAYES, Denise St. Pierre Montreal
Major in the Teaching of Art
University Scholar
- HELMER, Christine Montreal
Major in Physical Education (Fitness)
~~Governor General's Silver Medal~~ GOLD MEDAL IN PHYS. ED.
University Scholar
- HOWARD, David Clifford Montreal
Major in Physical Education
University Scholar
- HOWELL, James William LaSalle
- INGBERG, Heather Laval, PQ
- INHABER, Gayle Westmount
- IRVING, Pamela Grace Hudson, PQ
- KANKANO, Pius Ole Kilgoris, Kenya
- KAPOULIS, Efthimia St. Laurent
Major in Physical Education
- KAPUR, Suzanne Brossard, PQ
- KLASA, Christina St. Léonard
Major in Vocational Education (Technical Option)
- KOFMAN, Kim Montreal
Major in Physical Education
- KORMAN, Alanna Côte St. Luc
- KRAVITZ, Alan Montreal
Major in Physical Education
- LADD, Janie Carol Anne Pointe Claire
Major in Physical Education
- LAFLEUR, Benoit St. Hyacinthe, PQ
Major in Physical Education
- LAFRAMBOISE, Christiane Châteauguay, PQ
- LANSKY, Elissa Côte St. Luc
Major in the Teaching of Art
- LAPIERRE, James Dollard-des-Ormeaux
Major in Physical Education
- LAPLANTE, Mario LaSalle
Major in Physical Education
- LAUZON, Nathalie Montreal
Major in the Teaching of French (Second Language)

- LAWLOR, Gregory William Lachine
Major in Physical Education
- LAWRENCE, Doreen McGurk St. Bruno, PQ
- LEDUC, Linda Anne Dollard-des-Ormeaux
- LESLIE, Jane Beaconsfield
- LEVIDIS, Argiro Outremont
Major in Physical Education
- LEVY, Tammy Town of Mount Royal
Major in the Teaching of History
- LITTLE, Robin Susan Beaconsfield
Diane Kruk Memorial Prize
- LUCE, Jennifer Ellen St. Lambert, PQ
University Scholar
- LUK, Dorothy Lai-Kuen Ng Dollard-des-Ormeaux
Major in Physical Education (Recreation)
University Scholar
- MAGEE, Belinda LaSalle
- MAGIRI, John Bundi Nairobi, Kenya
Major in the Teaching of Physics
- MALLETT, Suzanne Montreal
Major in Physical Education
- MALONZAH, Richard Malii Kyeni-Kitui, Kenya
Major in the Teaching of Mathematics
- MALOUIN, Julie Drummondville, PQ
Major in Physical Education
- MANCINI, Tony Montreal
Major in Vocational Education (Technical Option)
- MANCINI, Wendy Montreal
Major in Physical Education (Fitness)
- MARKOPOULOS, Antonia Montreal
Major in the Teaching of Art
- MASCHER, Sharon Calgary, AB
- McCONNERY, Anne Marie Barbados, WI
- McKNIGHT, Alana Beth Beaconsfield
- McQUADE, Christina C. St. Lambert, PQ
- McWADE, Laura Diane Ste. Anne-de-Bellevue
Major in Physical Education
- MENARD, Sylvie Montreal
Major in Home Economics Education
- MENTON, Dorothy Polito Frobisher Bay, NT
University Scholar
- MERCURI, Giovanna Julia Lachine
- MERLING, Linda Gail Hampstead
University Scholar
- MESSIER, Marie-Josée Montreal
Major in the Teaching of French (Second Language)
- MICELI LEFNESKI, Maria A. Rivières-des-Prairies

- MILONJA, Rodney St. Lambert, PQ
- MONTVYDAITE, Angie Veronica Ville Emard, PQ
- MORGAN, Lisa St. Laurent
- MORRISON, Keith Brian Dollard-des-Ormeaux
- MUHOLI, Aggrey Williams Western Kenya, Kenya
Major in the Teaching of Mathematics
- MULLEN, Andrew Mercier, PQ
Major in Physical Education
- NACCARELLA, Antonella St. Laurent
- NAPARTUK, Winnie Umiujaq, PQ
- NIKIDES, Basil Chomedey, PQ
Major in Physical Education
- NOTARGIACOMO, Lea Pointe Claire
- NOTLEY, Ross William Pointe Claire
Major in Physical Education
- NUDO, Lori Montreal
Major in the Teaching of Art
- OGILVIE, Ellen Beaconsfield
- OLEMUNYAKEI, Kamakei St. Anne-de-Bellevue
Major in Vocational Education (Technical Option)
- ORR, Jean Montreal
Major in Vocational Education (Business Option)
- OSSOF-KIZNER, Marla Côte St. Luc
Major in Physical Education
- OUMA, Benson Kawino Nyanza, Kenya
Major in the Teaching of Mathematics
- PANARITIS, Konstantina Town of Mount Royal
- PANENIC, Robert Pointe-aux-Trembles
Major in Physical Education
- PARENT, Kevin St. Laurent
Major in Physical Education
- PARKES, Grant Maurice Pointe Claire
Major in Physical Education
- PATRICK, Kevin Gordon St. Jean, PQ
Major in Physical Education
- PAULIN, Gilda Beaconsfield
Major in Physical Education
- PEPIN, Beth Ann Watson Montreal North
Governor General's Silver Medal
McGill Alumnae Society Prize
University Scholar
- PHILLIPS, Geoffrey Gaspé, PQ
Major in Physical Education
- PLASKON, Dianne Montreal North
- POLIS, Louise Montreal
Major in Vocational Education (Business Option)

- POWELL, Thomas Norman Montreal North
Major in the Teaching of Mathematics
- RAYMOND, Andrée St. Hyacinthe, PQ
Major in the Teaching of French (Second Language)
- REBEIRO, Daphne J. T. LaSalle
- REITER, Dinah Senneville
Major in Physical Education
- RIDGWAY, Claire Anne Dorval
Major in Physical Education (Recreation)
- ROBICHAUD, Johanne Montreal
Major in Physical Education
- ROMANI, Anna Maria Montreal
University Scholar
- ROSS, Carol Parsons Baie d'Urfé
University Scholar
- SALVAIL, Claude Ste. Anne-de-Sorel, PQ
- SANTOIANNI, Mary St. Léonard
- SCALA, Nancy Montreal
- SELINE, Megan St. Lambert, PQ
Major in Home Economics Education
- SHULIST, Suzanne Pointe Claire
University Scholar
- SICOTTE, Philippe St. Hubert, PQ
Major in Physical Education
- SIDEROPOULOS, I. Alice Brossard, PQ
Major in the Teaching of English (Second Language)
- SILVERSTRIN, Silvana Montreal North
- SIMARD, Martine Montreal
Major in the Teaching of French (Second Language)
- SKALOS, Joanne Pierrefonds
- SORIANO, Aurora Perez Dollard-des-Ormeaux
- ST-GERMAIN, Renée LaSalle
Major in the Teaching of French (Second Language)
- STABILE, Angelo Montreal
- STACEY, Daniel Kahnawake, PQ
Major in Physical Education
- STACEY, John Arthur St. Lambert, PQ
Major in Physical Education
- STENMAN, Karin Montreal
- STONE, Shari Rachelle Laval, PQ
University Scholar
- STOROZUK, Lisa Brossard, PQ
- SVEISTRUP, Annette Hudson Heights, PQ
Major in Physical Education
- SYKES, Jeffrey Pointe Claire
Major in Physical Education

- SYKINIOTIS, Rita Longueuil, PQ
Major in Physical Education
- TAMUI, Francis Kipngeny Molo, Kenya
- TENNANT, Arlene Montreal
Major in Physical Education
- TOBENSTEIN, Stephanie Chomedey, PQ
- TOUCHETTE, Denis Montreal
Major in Physical Education
- TOWNSEND, Phyllis Mont St. Hilaire, PQ
- TRAMONTIN, Patricia Montreal
- TSOVRAS, Tina St. Laurent
Major in the Teaching of English (Second Language)
- VEZINA, Jacques, Jr. Montreal
- VINALES, Patricia Fabreville, PQ
- VINARIC, Esther Levi Beaconsfield
- WIESKOPF, Marnie Côte St. Luc
- WILLAN, Geri Ann Montreal
- WONG, Linda Wing Yee Montreal
- WRAZEN, Carleen LaSalle
Major in Physical Education
- YERZY, Helen St. Laurent
- ZDYB, Jeanne Nuns' Island

6. **Conferring of Honorary Degree/Remise du doctorat honorifique:**

HONORARY DEGREE OF DOCTOR OF LAWS

STEPHEN LEWIS

Canadian Ambassador and permanent representative
to the United Nations/Ambassadeur du Canada
et représentant permanent aux Nations unies

*Presented by/Présenté par
Vice-Principal S.O. Freedman*

7. **Convocation Address/Allocution de circonstance:**

DR. LEWIS

Benediction/Bénédiction

National Anthem/L'hymne national:

Everyone is asked to join in the singing of the National Anthem/Les participants sont invités à entonner l'hymne national.

O Canada

O Canada! Our home and native land!
O Canada! Terre de nos aïeux,
True patriot love in all thy sons command.
Ton front est ceint de fleurons glorieux!
With glowing hearts we see thee rise
Car ton bras sait porter l'épée
The True North strong and free!
Il sait porter la croix!
From far and wide, O Canada,
Ton histoire est une épopée
We stand on guard for thee.
Des plus brillants exploits,
God keep our land glorious and free!
Et ta valeur, de foi trempée
O Canada, we stand on guard for thee,
Protégera nos foyers et nos droits.
O Canada! We stand on guard for thee.
Protégera nos foyers et nos droits.

The audience will please remain standing in their places until the platform party has left.

L'assistance est priée de demeurer debout à sa place jusqu'à ce que le cortège ait quitté la salle.

In order to enable graduates, their guests and Faculty members to meet after the ceremony, rendezvous areas as listed below have been designated according to faculty or school:

B.Ed.(Major in Physical Education)	West Corbeille
Other B.Ed.	East Corbeille
McGill Diploma in Education	West Parterre
Certificates and Diplomas in Education	West Parterre
Certificates and Diplomas in Continuing Education . .	East Parterre

Afin de permettre aux diplômés, à leurs invités et aux membres du corps enseignant, de se réunir à l'issue de la cérémonie, on a désigné des rendez-vous à cet effet dont la liste figure ci-dessous:

B.Ed.(Major in Physical Education)	Corbeille ouest
Tous les autres B.Ed.	Corbeille est
Diplôme en éducation	Parterre ouest
Certificats et diplômes en sciences de l'éducation	Parterre ouest
Éducation Permanente: certificats et diplômes	Parterre est

COLOURS OF HOOD LININGS

Graduates in undergraduate diploma courses do not wear hoods.

Bachelors wear hoods of black, bordered with white fur, and lined with the distinctive colour of their degree. Masters wear the same colour, but with no fur. Doctors wear scarlet cloth hoods lined with distinctive colours. Certificate and diploma recipients wear cap and gown only, without hood, unless they have previously obtained a degree.

The colours are as follows:

Applied Science	Half pale green and half yellow
Architecture	White
Arts	Pale blue
Commerce and Business Administration	Purple
Dental Surgery	Pink
Education	Half yellow and half pale blue
Engineering	Scarlet
Law	French grey
Library Information Studies	Orange
Medicine	Dark blue
Music	Mauve
Philosophy	Pale green
Science	Yellow
Science (Agriculture)	Dark green
Science (Agricultural Engineering)	Half dark green and half scarlet
Science (Architecture)	Half yellow and half white
Science (Food Science)	Jade green
Science (Nursing)	Half dark blue and half scarlet
Science (Occupational Therapy)	Half beige and half bright green
Science (Physical Therapy)	Half yellow and half dark blue
Social Work	Fuchsia
Theology	Blue purple
Urban Planning	Half dark blue and half bright green

COULEURS DES DOUBLURES DES ÉPITOGES

Les détenteurs de certificats de premier cycle ne portent pas d'épitoge.

Par contre les détenteurs d'un baccalauréat portent une épitoge noire, bordée de fourrure blanche et doublée de la couleur correspondant à leur spécialité. Les détenteurs d'une maîtrise portent la même épitoge doublée de la même couleur mais sans fourrure. Les détenteurs d'un doctorat portent une épitoge écarlate doublée de la couleur correspondant à leur spécialité. Les récipiendaires d'un certificat ou d'un diplôme ne portent que toge et mortier, sans épitoge, à moins qu'ils ne soient déjà détenteurs d'un grade.

Architecture	.....	blanc
Arts	.....	bleu pâle
Bibliothéconomie	.....	orange
Chirurgie dentaire	.....	épitoge écarlate doublée de rose
Commerce et gestion des affaires	.....	pourpre
Droit	.....	gris ardoise
Génie	.....	écarlate
Médecine	.....	épitoge écarlate doublée de bleu foncé
Musique	.....	mauve
Philosophie	.....	épitoge écarlate doublée de vert pâle
Sciences	.....	jaune
Sciences appliquées	.....	moitié vert pâle et moitié jaune
Sciences (agriculture)	.....	vert foncé
Sciences (architecture)	.....	moitié jaune et moitié blanc
Sciences (infirmières)	.....	moitié bleu foncé et moitié écarlate
Sciences (ergothérapie)	.....	moitié beige et moitié vert vif
Sciences (génie rural)	.....	moitié vert foncé et moitié écarlate
Sciences (physiothérapie)	.....	moitié jaune et moitié bleu foncé
Sciences de l'alimentation	.....	vert jade
Sciences de l'éducation	.....	moitié jaune et moitié bleu pâle
Service social	.....	fuchsia
Théologie	.....	violet
Urbanisme	.....	moitié bleu foncé et moitié vert vif



Faint, illegible text or markings, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

CULTURES DES DOCTEURS EN MÉDECINE

Les cultures des docteurs en médecine sont les valeurs et les principes qui guident leur comportement et leur prise de décision. Ces cultures sont influencées par des facteurs tels que la formation, l'expérience, le contexte professionnel et les normes de la profession. Elles jouent un rôle crucial dans la qualité des soins et la confiance des patients.

- Autonomie
- Éthique
- Compétence
- Communication
- Travail d'équipe
- Respect
- Intégrité
- Humilité
- Curiosité
- Empathie
- Responsabilité
- Adaptabilité
- Resilience
- Service à la communauté
- Apprentissage continu
- Transparence
- Respect de la vie privée
- Service à la patientèle
- Service à la famille
- Service à la communauté
- Service à la santé
- Service à la recherche
- Service à l'enseignement
- Service à la société
- Thérapie
- Urbanisme

2015-0095

